

# DRA. HUI-WEN TSAI

COORDINADORA DE L'ÀREA DE XINÈS  
COORDINADORA DE RELACIONS AMB ÀSIA



## TITULACIONS

---

### Universitat Autònoma de Barcelona

DOCTORAT, 2011

- Del 2007 al 2011
- Tesi doctoral: *Terminología del Sutra del Corazón: Técnicas y opciones metodológicas de su traducción al chino, inglés y español*

MÀSTER EN INVESTIGACIÓ SOBRE ÀSIA ORIENTAL

COMPEMPORÀNIA, 2007

- Del 2006 al 2007

### Universidad de Navarra

MÀSTER EN PEDAGOGIA, 2001

- Del 1998 al 2001.

## EXPERIÈNCIA ACADÈMICA

---

### Professora de xinès

EU MEDITERRANI | SETEMBRE DE 2013 - FINS ARA

- Programar els plans d'estudis de llengua xinesa dels quatre cursos del grau de Màrqueting i del doble grau de Turisme i Màrqueting.
- Impartir la docència i avaluar els resultats de totes les assignatures de xinès.
- Coordinar l'equip docent de l'Àrea de Xinès.

### Coordinadora dels estudis d'intercanvi

EU MEDITERRANI | SETEMBRE DE 2015 - FINS ARA

- Contactar amb universitats asiàtiques per establir convenis de col·laboració i d'intercanvi d'estudis.
- Gestionar els assumptes relacionats amb aquests convenis.

### Directora comercial

ABENI COORP. | JULIOL DE 2003 - 2005

- Venda internacional de bicicletes als països hispanoparlants.
- Participació a fires internacionals.
- Obrir nous mercats en aquest sector.

## EXPERIÈNCIA PROFESSIONAL

---

Sóc una professora de llengua xinesa especialitzada en l'àmbit dels negocis per la meva experiència laboral prèvia com a directora comercial a una empresa de l'àmbit de la indústria de les bicicletes.

## LÍNIES DE RECERCA

---

- Traducció de textos antics xinesos, especialment relacionats amb el budisme.
- Interculturalitat.

# DRA. HUI-WEN TSAI

COORDINADORA DEL ÁREA DE CHINO  
COORDINADORA DE RELACIONES CON ASIA



## TITULACIONES

---

### Universitat Autònoma de Barcelona

DOCTORADO, 2011

- De 2007 a 2011
- Tesis doctoral: *Terminología del Sutra del Corazón: Técnicas y opciones metodológicas de su traducción al chino, inglés y español*

MÁSTER EN INVESTIGACIÓN SOBRE ASIA ORIENTAL

COMPEMPORÁNEA, 2007

- De 2006 a 2007

### Universidad de Navarra

MÁSTER EN PEDAGOGÍA, 2001

- De 1998 a 2001

## EXPERIENCIA ACADÉMICA

---

### Profesora de chino

EU MEDITERRANI | SEPTIEMBRE DE 2013 - PRESENTE

- Programar los planes de estudios de lengua china de los cuatro cursos del grado de Marketing y del doble grado de Turismo y Marketing.
- Impartir la docencia y evaluar los resultados de todas las asignaturas de chino.
- Coordinar el equipo docente del Área de Chino.

### Coordinadora de los estudios de intercambio

EU MEDITERRANI | SEPTIEMBRE DE 2015 - PRESENTE

- Contactar con universidades asiáticas con el fin de establecer convenios de colaboración y de intercambio de estudios.
- Gestionar los asuntos relacionados con dichos convenios.

### Directora comercial

ABENI COORP. | JULIO DE 2001 - 2003

- Venta internacional de bicicletas en los países hispanohablantes.
- Participación en ferias internacionales.
- Abrir nuevos mercados en este sector.

## EXPERIENCIA PROFESIONAL

---

Soy una profesora de lengua china especializada en el ámbito de negocios por mi experiencia laboral previa como directora comercial en una empresa del ámbito de la industria de las bicicletas.

## LINEAS DE INVESTIGACIÓN

---

- Traducción de textos antiguos chinos, especialmente relacionados con el budismo.
- Interculturalidad.